

## **FOR FURTHER INFORMATION**

For further information regarding the companies and products/services in this directory, please feel free to contact the company directly, or contact the Canadian trade commissioner at the nearest Canadian embassy or consulate, or write to the following address:

*Painting and Finishing  
Equipment and Supplies  
for World Markets*

US Trade, Tourism and  
Investment Development  
Bureau  
Department of External  
Affairs  
125 Sussex Drive  
Ottawa, Ontario  
Canada K1A 0G2

**or**

Secondary and Service  
Industries Equipment  
Division  
Department of Regional  
Industrial Expansion  
235 Sussex Drive  
Ottawa, Ontario  
Canada K1A 0H5

## **POUR PLUS D'INFORMATION**

Pour plus d'information sur les compagnies et les produits ou services indiqués dans le répertoire, n'hésitez pas à communiquer avec les compagnies directement, ou bien avec le délégué commercial de l'ambassade ou du consulat canadien le plus proche; vous pouvez également écrire à l'une ou l'autre des adresses suivantes :

*Matériel et produits de  
peinture et de finition pour  
les marchés mondiaux*

Direction générale de la pro-  
motion du commerce, du  
tourisme et de l'investis-  
sissement avec les États-  
Unis

Ministère des Affaires  
extérieures  
125, promenade Sussex  
Ottawa (Ontario)  
Canada K1A 0G2

**ou**

Division de l'équipement des  
industries secondaires et  
de services  
Ministère de l'Expansion  
industrielle régionale  
235, rue Queen  
Ottawa (Ontario)  
Canada K1A 0H5